

**GEMEINDE
MÜHLWALD**

AUTONOME PROVINZ BOZEN - SÜDTIROL



**COMUNE DI
SELVA DEI MOLINI**

PROVINCIA AUTONOMA DI BOLZANO - ALTO ADIGE

**B E S C H L U S S
DES GEMEINDEAUSSCHUSSES**

**D E L I B E R A Z I O N E
DELLA GIUNTA COMUNALE**

Sitzung vom / Seduta del
06.10.2026

Uhr - Ore
08:30

Nach Erfüllung der im geltenden Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol enthaltenen Formvorschriften, wurden für heute, im üblichen Sitzungssaal, die Mitglieder dieses Gemeindeausschusses einberufen.

Previo esaurimento delle formalità prescritte dal vigente Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, vennero per oggi convocati, nella solita sala delle adunanze, i componenti di questa Giunta Comunale.

		Anwesend Presente	Entsch. abw. Ass. giust.	Unentsch. abw. Ass. ingiust.
Paul Niederbrunner	Bürgermeister - Sindaco	X		
Roland Oberlechner	Bürgermeisterstellvertreter - Vicesindaco	X		
Martin Mair am Tinkhof	Referent - Referente	X		
Günther Prenn	Referent - Referente	X		
Manuela Steiner	Referentin - Referente	X		

Den Beistand leistet die Gemeindesekretärin, Frau Ruth Morandi.

Assiste la Segretaria Comunale, signora Ruth Morandi.

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit übernimmt Herr Paul Niederbrunner, in seiner Eigenschaft als Bürgermeister, den Vorsitz. Nach erfolgter Eröffnung der Sitzung behandelt der Ausschuss folgenden

Constatato che il numero degli intervenuti è sufficiente per la legalità dell'adunanza, il sig. Paul Niederbrunner, nella sua qualità di Sindaco assume la presidenza. Dichiarata aperta la seduta, la Giunta Comunale passa alla trattazione del seguente

G E G E N S T A N D

O G G E T T O

Ermittlung und Aufteilung der Sekretariatsgebühren, Gebühren für Bescheinigungen und Kanzlei - 3. Trimester 2026

Accertamento e ripartizione diritti di segreteria, diritti per certificati e cancelleria - 3. trimestre 2026

Die Gemeindesekretärin Ruth Morandi verlässt im Sinne des Art. 65 des R.G. Nr. 2 vom 03.05.2018 i.g.F. den Sitzungssaal; ihre Funktionen werden vom Bürgermeisterstellvertreter Roland Oberlechner übernommen;

Nach Überprüfung der Register, Quittungsböcke und Zusammenfassungen der Sekretariatsgebühren, Gebühren für Bescheinigungen und Kanzlei;

Festgestellt, dass die Einhebung unter Beachtung der geltenden Bestimmungen erfolgt ist;

Nach Dafürhalten, nun die Aufteilung der gegenständlichen Gebühren vorzunehmen;

Nach Einsichtnahme in die Mitteilung der Autonomen Provinz Bozen, Abteilung Örtliche Körperschaften, Nr. 2/Abt. 7 vom 05.01.2011;

Darauf hingewiesen, dass der Art. 167 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol (R.G. Nr. 2 vom 03.05.2018 i.g.F.) vorsieht, dass ab 01.01.2011 von den Gemeinden 10 Prozent des Gesamtbetrages der Sekretariatsgebühren laut den Artt. 40, 41 und 42 des Gesetzes Nr. 604 vom 08.06.1962 an die jeweiligen Landesverwaltungen überwiesen werden muss;

Nach Einsichtnahme in das Gesetz Nr. 604 vom 08.06.1962;

Die Überweisung der Sekretariatsgebühren muss nur dann vierteljährlich erfolgen, wenn es sich um mehr als € 25,82 handelt. In den anderen Fällen besteht die Pflicht, die Überweisungen bei Ablauf des Trimesters zu tätigen, in dem dieser Mindestbetrag erreicht wurde, in jedem Falle jedoch zum Ende eines jeden Haushaltsjahres;

Nach Einsichtnahme in das einheitliche Strategiedokument und in den Haushaltsplan des laufenden Jahres;

Nach Einsichtnahme in die vorgeschriebenen Gutachten gemäß Art. 185 und Art. 187 des R.G. Nr. 2 vom 03.05.2018 (Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol):

- Fachliches Gutachten

YHxJMBiYmgwHqRLIY6qaOT0rrh3sMzJmQmwNByJMx34=

- Buchhalterisches Gutachten

+p3wm9WdacIeCQ0ux2PtStohW4m2UN77zvoi1mJwZuU=

Nach Einsichtnahme in das Landesgesetz Nr. 25 vom 12.12.2016 über die Buchhaltungs- und Finanzordnung der Gemeinden und Bezirksgemeinschaften;

Nach Einsichtnahme in die geltende Verordnung über das Rechnungswesen der Gemeinde Mühlwald;

Nach Einsichtnahme in die geltende Satzung der Gemeinde Mühlwald;

Nach Einsichtnahme in den Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol (R.G. Nr. 2 vom 03.05.2018 i.g.F.);

Fasst der Gemeindevorstand einstimmig folgenden

La Segretaria Comunale, Ruth Morandi, abbandona l'aula delle sedute ai sensi dell'art. 65 della L.R. n. 2 del 03.05.2018 e s.m.i.; le sue funzioni sono assunte dal Vicesindaco Roland Oberlechner;

Esaminati i registri, i bollettari e le distinte dei diritti di segreteria, per certificati e cancelleria;

Accertato che la riscossione è avvenuta nel rispetto della normativa vigente;

Ritenuto doveroso di procedere ora alla ripartizione dei diritti di cui in oggetto;

Vista la comunicazione n. 2/Rip. 7 del 05.01.2011 della Provincia Autonoma di Bolzano, Ripartizione Enti locali;

Richiamato che l'art. 167 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige (L.R. n. 2 del 03.05.2018 e s.m.i.) prevede, che a decorrere dal 01.01.2011, i diritti di segreteria di cui agli artt. 40, 41 e 42 della legge n. 604 del 08.06.1962 devono essere versati dai comuni nella misura del 10 per cento dell'importo complessivo alla rispettiva provincia;

Vista la legge n. 604 del 08.06.1962;

Il versamento della quota dei diritti di segreteria deve essere effettuato quindi con scadenza trimestrale solo se di importo superiore a € 25,82, fatto salvo l'obbligo negli altri casi di provvedere ad effettuare i versamenti alla scadenza del trimestre in cui tale soglia minima è raggiunta ed in ogni caso a chiusura di ciascun esercizio;

Visti il documento unico di programmazione ed il bilancio preventivo corrente;

Visti i pareri prescritti ai sensi dell'art. 185 e dell'art. 187 della L.R. 03.05.2018, n. 2 (Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige):

- Parere tecnico

- Parere contabile

Vista la Legge Provinciale n. 25 del 12.12.2016 sull'Ordinamento finanziario e contabile dei comuni e delle comunità comprensoriali;

Visto il vigente regolamento di contabilità del Comune di Selva dei Molini;

Visto lo statuto vigente del Comune di Selva dei Molini;

Visto il Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige (L.R. n. 2 del 03.05.2018 e s.m.i.);

La Giunta Comunale all'unanimità dei voti

B E S C H L U S S

D E L I B E R A

1. Nachstehend angeführte Gebühren sind im 3. Trimester 2026 eingehoben worden und werden wie folgt aufgeteilt:

1. I sotto indicati diritti sono stati riscossi nel 3. trimestre 2026 e vengono ripartiti come segue:

Beschreibung/descrizione	Einkerbung in consione	Anteil quota	Comune	Anteil quota	Aut. Prov. BZ Prov. Aut. BZ	Anteil quota	Sekretär Segretario
Bescheinigungen/certificati	17,50	90 %	15,75	10 %	1,75		
Verträge/contratti	2.143,93	(1)	482,39	10 %	214,39	(2)	1.447,15
Sekretariatsgebühren diritti di segreteria	2.161,43		498,14		216,14		1.447,15
Fixgebühr Identitätskarten diritto fisso carte d'identità	277,76	100 %	277,76				
Sekretariatsgebühren Raumordnung/Bauwesen diritti di segreteria materia urbanistica ed edilizia	430,00	100 %	430,00				
Gebühren/diritti	707,76		707,76				
Summe/totale generale	2.869,19		1.205,90		216,14		1.447,15
Vermerk/note:			Aufteilung insgesamt/tot. ripartizione				2.869,19

Vermerk/note:

(1) = 25 auf/sul 90%

(2) = 75 auf/sul 90%

2. Der dem Sekretär zustehende Anteil unterliegt dem INPDAP(Pensions)-Beitrag.

2. La quota spettante al Segretario è soggetta ai contributi INPDAP.

3. Verbuchung im Haushaltsplan:

3. Iscrizione al bilancio:

Allgemeine Verwaltung - Laufende Zuweisungen an örtliche Körperschaften	01111.04.10200/S/Art. 2026	Altri servizi generali - Trasferimenti correnti a Amministrazioni Locali
Generalsekretariat - Geldvergütungen	01021.01.10100/S/Art. 2026	Segreteria generale - Retribuzioni in denaro

4. Gegenständlichen Beschluss gemäß Art. 183, Abs. 4 des geltenden Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol einstimmig für unverzüglich vollziehbar zu erklären, damit der Anteil zu Gunsten der Autonomen Provinz Bozen fristgerecht überwiesen werden kann.

4. Di dichiarare la presente deliberazione all'unanimità dei voti immediatamente eseguibile ai sensi dell'art. 183, comma 4 del vigente Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, per poter versare entro il termine prescritto la quota a favore della Provincia Autonoma di Bolzano.

Gelesen, genehmigt und gefertigt.

Letto, confermato e sottoscritto.

DER BÜRGERMEISTER/IL SINDACO

Paul Niederbrunner

DER BÜRGERMEISTERSTELLVERTRETER/IL
VICESINDACO

Roland Oberlechner

digital signiertes Dokument / documento firmato tramite firma digitale

Gemäß Art. 183, Absatz 5, des R.G. Nr. 2 vom 03.05.2018 i. g. F., kann jeder Bürger während des Zeitraumes der Veröffentlichung gegen diesen Beschluss beim Gemeindevorstand Einspruch erheben; innerhalb von 60 Tagen ab Vollziehbarkeit desselben kann beim Regionalen Verwaltungsgericht, Sekt. Bozen, Rekurs eingebracht werden. Im Bereich der öffentlichen Auftragsvergabe beträgt die Rekursfrist 30 Tage (Art. 119 GvD Nr. 104/2010 i. g. F.).

Ai sensi dell'art. 183, comma 5, della L.R. 03.05.2018, n. 2 e s. m. i., ogni cittadino entro il periodo di pubblicazione, può presentare opposizione contro la presente deliberazione alla Giunta Comunale; entro 60 giorni dall'eseguibilità della medesima può essere presentato ricorso al Tribunale Regionale di Giustizia Amministrativa, Sezione Autonoma di Bolzano. Nel settore dei lavori pubblici il termine di ricorso è di 30 giorni (art. 119 D.lgs. n. 104/2010 e s. m. i.).

Anlagen / allegati: